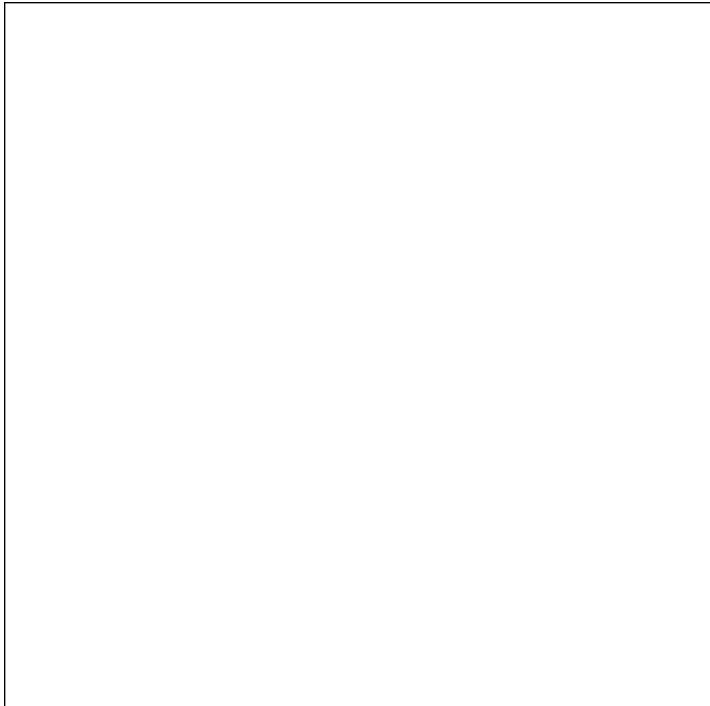




(imageless edition)

III Level 1
◎ Amharic / English
☞ ኢትዮጵያ / (Fasil Assafe)
☞ Rob Owen

✎ Zaneele Buthelezi, Thembanii Dladla, Clare Verbeek



Counting animals
እንዲካተት አገልግሎት

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.

Translated by: (am) ኢትዮጵያ (Fasil Assafe)

Illustrated by: Rob Owen

Written by: Zaneele Buthelezi, Thembanii Dladla,
Clare Verbeek

እንዲካተት አገልግሎት / Counting animals

storybookscanada.ca

Storybooks Canada



<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/>

Attribution 3.0 International License.

This work is licensed under a Creative Commons





አንድ ኦሮን ወሆ ለመጠጥ እየሂደ ነው::

...

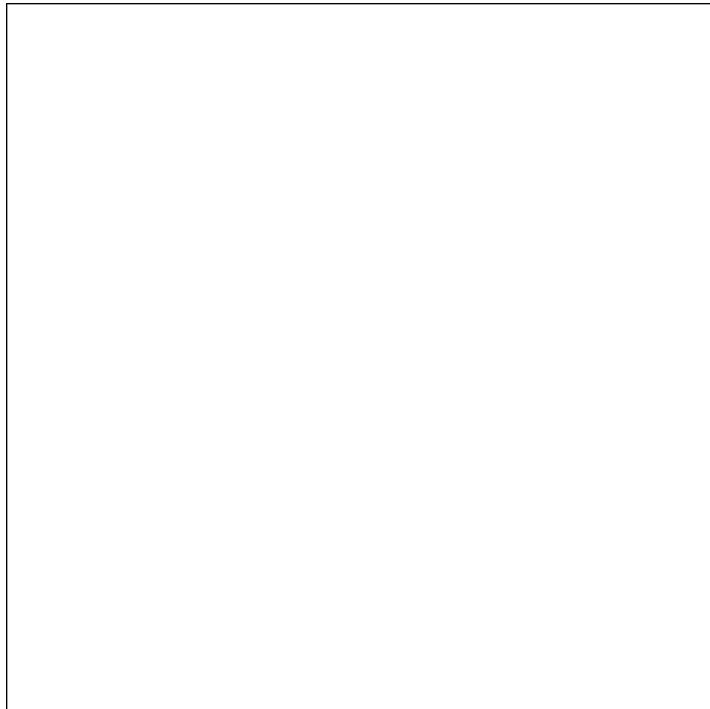
One elephant is going to drink
water.

water.

Two giraffes are going to drink

...

በኢትዮጵያ ወደፊዕይል ነው::





ሁለት ስሽ እና ገዢት ወደኛ በንድ ለይ
ወሃ ለጠጥ እየሸኑ ነው::

Three buffaloes and four birds
are also going to drink water.

...

አንድ ኦሮን ከአንበሳው ፍርድ ወሃ እየጠጥ
ነው::

...

One elephant is drinking water
with the lion.

One lion roars. He also wants to drink. Who is afraid of the lion?

...

אָזְעַמְלֵי מִזְרָחֶה תְּמִימָה אֲשֶׁר
וְאַמְמָמָה אֲשֶׁר אָזְעַמְלֵי מִזְרָחֶה
אֲשֶׁר אָזְעַמְלֵי מִזְרָחֶה

Five impalas and six warthogs
are walking to the water.

...

לֹא::

אֲשֶׁר אָזְעַמְלֵי מִזְרָחֶה
אֲשֶׁר אָזְעַמְלֵי מִזְרָחֶה



ሰነት የሚደ አሃያዎች እየደጋ ወሆ
ለጠጥ እየሂደ ነው::

Seven zebras are running to
the water.

...

ስምንት አንቀራረቶችና በጠኩ አሳዋች ወሆ
ወሰጥ እየዋኑ ነው::

...

Eight frogs and nine fish are
swimming in the water.